

Kaputelefon vezeték nélküli DECT-telefonnal

Kezelési- és biztonsági tudnivalók2. oldal



PENTATRON

Használati útmutató

1. Bevezetés

Olvassa el gondosan a teljes használati útmutatót! A használati útmutató a készülékhez tartozik, fontos üzembe helyezési és használati tudnivalókat tartalmaz.

Vegye figyelembe az összes biztonsági tudnivalót! Ha kérdése lenne vagy bizonytalan a készülék kezelését illetően, keressen fel egy szakembert, vagy tájékozódjon az interneten a következő oldalon: indexa.de.

Őrizze meg gondosan a használati útmutatót, és ha szükséges, adja tovább a harmadik félnek.

2. Rendeltetészerű használat

A TF 04 kaputelefon-készlet a TF 04 T kapu-beszélőkészletből, a TF 04 M hordozható készülékből, a hozzátartozó TF 04 B alapállomásból, az MN-A002-A080 típusú hálózati tápegységből, továbbá az RE 05 típusú jelfogóegységből áll.

A kapu-beszélőkészlet csengőgombjának a megnyomására felhangzik a hordozható készüléken egy csengőhang. A hordozható készüléknek az alapállomásról történő felvétele, vagy a hordozható készülék gombjának a megnyomása után beszélgetés folytatható a kapu-beszélőkészlet és a hordozható készülék között, mivel mindkét készülékbe be van építve egy kihangsító.

Ha az alapállomást az együttszállított telefonkábel segítségével összeköti egy analóg telefon-csatlakozóaljjal, akkor a hordozható készüléket vezeték nélküli DECT-telefonként alkalmazhatja.

A kaputelefon három további TF 04 M hordozható készülékkel bővíthető. Alkalmazható két TF 04 T kapu-beszélőkészlet is; ebben az esetben a berendezés legfeljebb két további hordozható készülékkel bővíthető. A hordozható készülékekkel belső beszélgetés folytatható.

A berendezés a DECT/GAP-szabványt alkalmazza. Más gyártók készülékeivel nem garantált az együttműködés. A kapunyitó működése idegen egységekkel kombináltan nem adott.

A kapu-beszélőkészlet falon kívüli felszerelésre alkalmas. Időjárásálló (IP 44 védelmi mód), és emiatt alkalmas védett külső helyen való felszerelésre.

A jelfogóegységet, a hordozható készüléket az alapállomással együtt, és a hálózati tápegységet óvni kell a párától és a nedvességtől.

A kapu-beszélőkészletet vagy 2 db LR14 (C) típusú 1,5 V-os elemmel (nem része a szállításnak), vagy alkalmas 12 V-os egyenáramú tápáramforrásról (stabilizált, min. 300 mA, nem része a szállításnak) lehet táplálni. Egy alkalmas 12 V= feszültségű táplálás esetén az

az elektromos kapunyitó (12 V = - nem része a szállításnak) az együttszállított jelfogóegységen keresztül a kapu-beszélőkészletre csatlakoztatható.

A kapunyitó a hordozható készüléken lévő gomb megnyomása által

működtethető.

Az alapállomás tápáramellátását a 230 V~/50 Hz váltóáramú hálózatra csatlakoztatott együttszállított 7,5 V egyenfeszültséget szolgáltató hálózati tápegység adja. A hordozható készüléket

két tölthető Ni-MH akkumulátor táplálja. Ezeket automatikusan tölti az alapállomás, ha beállítja a hordozható készüléket.

A készülék minden más alkalmazása vagy módosítása rendeltetésellenesnek minősül, és jelentős veszélyt rejt magában. A gyártó nem vállal felelősséget a rendeltetésellenes használatból vagy a helytelen kezelésből származó károkért.

Ez a készülék nem való arra, hogy

testi, érzékszervi vagy szellemi fogyatékosok

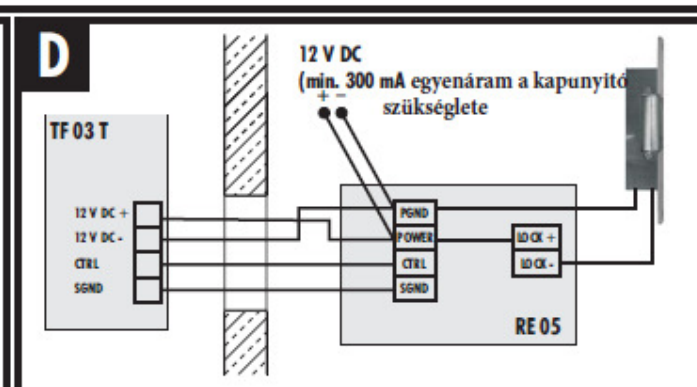
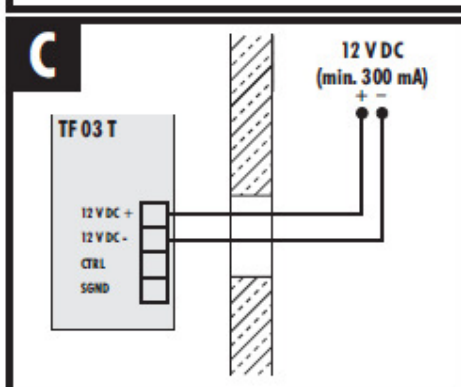
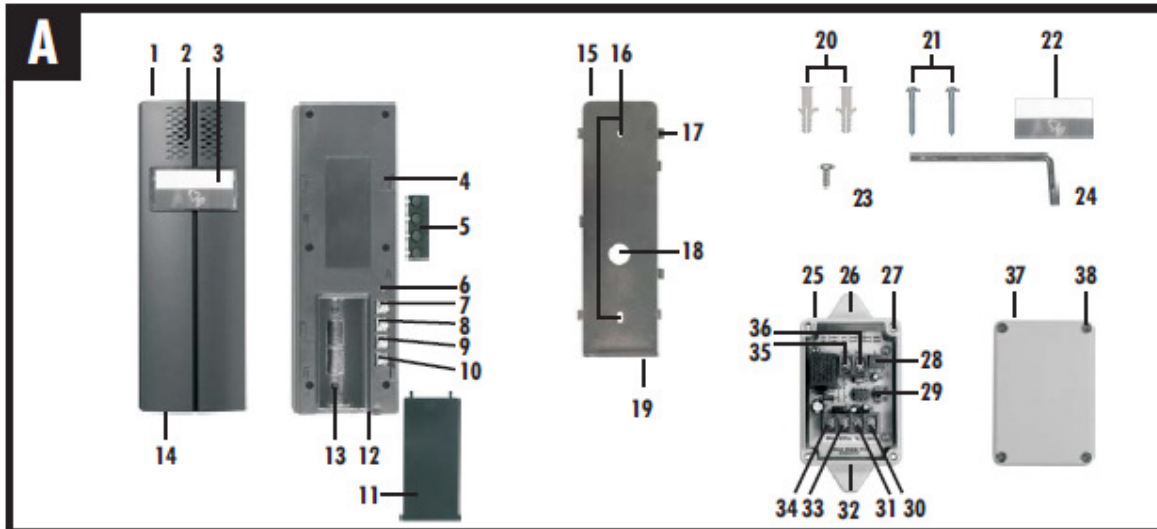
vagy tapasztalatlan és/vagy kellő ismeret híján levők használják, még akkor is,

ha a biztonságukért felelős személy

felügyel rájuk, vagy kioktatta őket a készülék

használatára. A gyerekekre figyelni kell, hogy ne

játsszanak a készülékkel.



3. A szállítás tartalma (lásd A és B. ábra)

- kapu-beszélőkészlet
- tartó
- rögzítőanyagok a kapu-beszélőkészlethez
- csere-névtábla
- torx-kulcs
- hordozható egység
- 2 db AAA-méretű Ni-MH akkumulátor
- alapállomás
- hálózati tápegység 7,5 V= az alapállomás számára
- jelfogóegység
- telefonkábel
- TAE-adapter
- használati útmutató

4. Felszereltség

TF 04 T kapu-beszélőkészlet (lásd A. ábra)

- 1 kapu-beszélőkészlet
- 2 hangszóró
- 3 csengőgomb névtáblával
- 4 a tartó rögzítési helye
- 5 gumifedél
- 6 műanyagfedél

- 7 12 V= + kapocs
- 8 12 V= - kapocs
- 9 CTRL kapocs (jelfogóvezérlés +)
- 10 SGND kapocs (jelfogóvezérlés -)
- 11 elemtartófedél
- 12 lyuk a biztonsági csavar számára
- 13 elemtartó
- 14 mikrofon
- 15 tartó
- 16 szerelőlyuk
- 17 rögzítő
- 18 kábelátvezető nyílás
- 19 nyílás a torx-csavar számára
- 20 tiplik
- 21 csavar
- 22 tartalék-névtábla
- 23 torx-csavar
- 24 torx-kulcs

RE 05 jelfogóegység (lásd A) ábra
25 jelfogóegység

- 26 szerelőlyuk
- 27 lyuk a fedélcsavar számára
- 28 időszabályzó
- 29 NC/NO-átkapcsoló
- 30 SGND-kapocs
- 31 CTRL-kapocs
- 32 kábelátvezető nyílás
- 33 POWER kapocs (tápfeszültség +)
- 34 PGND kapocs (tápfeszültség -)
- 35 Lock + kapocs
- 36 Lock- kapocs
- 37 jelfogóegység fedele
- 38 fedélcsavar

TF 04 M hordozható készülék (lásd B. ábra)

- 39 hordozható készülék
- 40 hangszóró
- 41 kijelző
- 42 hívásismétlés/vissza gomb
- 43 jobbra/balra/le/fel/ gomb /
hívásismétlés/INT/telefonkönyv/LSD
- 44 vége gomb
- 45 kettőskereszt-gomb
- 46 mikrofon

- 47 töltőérintkezők
- 48 csillag-gomb
- 49 számjegygombok 0-tól 9-ig / betűgombok A-tól Z-ig, és további karakterekkel
- 50 hívás/kihangosítás gomb
- 51 menü/hívás gomb
- 52 hangszóró
- 53 teleptartó
- 54 akkumulátor
- 55 teleptartó fedél

TF 04B alapállomás (lásdB. ábra)

- 56 alapállomás
- 57 töltőérintkezők
- 58 hangszóró
- 59 személyi hívó (pager) gomb
- 60 hálózati tápegység-csatlakozóhévely
- 61 telefonkábel-csatlakozóhévely
- 62 telefonkábel
- 63 TAE-adapter (országától függ)
- 64 hálózati tápegység

5. Műszaki adatok

TF 04 T kapu-beszélőkészlet

Tápáramellátás

12 V = (stabilizált, min. 300 mA, a kapunyitó áramszükséglete), vagy 2 db LR14 (C) típusú, 1,5 V-os alkáli elem

Aramfelvétel

max. 0,8mA/12V= (nyugalmi) max. 200 mA/12V= (üzemi)

Adófrekvencia

1880 -1900 MHz

Adóteljesítmény

< 250 mW

Rádiófrekvenciás moduláció

GFSK

Az adó hatótávolsága az alapállomásig

max. 30 m épületekben, max. 200 m a szabadban

üzemi hőmérséklet

-20°C-tól +50°C-ig (megjegyzés: 0°C alatt lecsökkenhet a rádióátvitel hatótávolsága)

Védelmi osztály

IP44

Ház méretei

60x175x34 mm

Súly

kb.156 g

TF 04 M hordozható készülék

Tápáramellátás Töltőfeszültség Első töltési idő Készenléti idő Beszélgetési

idő Az adó hatótávolsága az alapállomásig

Rádiófrekvenciás moduláció Üzemi hőmérséklet Ház méretei Súly

TF 04 B alapállomás

Tápészültség Áramfelvétel

Üzemi hőmérséklet Ház méretei

MN-A002-A080 hálózati tápegység

Tápáramellátás

Kimenőáram

Használat

RE 05 jelfogóegység

Tápészültség Jelfogó

kapcsolási teljesítménye

Kapcsolási idő

Ház méretei Használat

2 db Ni-MH akkumulátor (AAA, 1,2 V; 600 mAh)

az alapállomás által

15 óra

max. 180 óra

max. 8 óra

max. 30 m épületekben, max 200 m

a szabadban

GFSK

±0°C +40°C-ig

48x159x29 mm

kb.132g

7,5 V= (hálózati

tápegység) max. 300 mA

±0°C +40°C-ig

115x115x68

mm

230 V 50 Hz, max.200 mA 7,5 V=,

300 mA, 2,25 VA csak beltéren

12 V egyen, max. 60 mA 30 V =,

max. 10A, 1-9 másodperc között

szabályozható 83x58x33mm

csak beltéren

6. Biztonsági tudnivalók

Az alábbi információk az

Ön biztonságát és

megelégedettségét

szolgálgják a készülék

használatakor. Ne felejtse

el, hogy ezeknek a

biztonsági szempontoknak

a figyelmen kívül hagyása

komoly baleseti kockázattal

jár.

Az alkalmazott jelek és

fogalmak magyarázata:

Veszély! Ezeknek a megjegyzéseknek a figyelmen kívül hagyása következtében

életét és egészségét kockáztatja.

Figyelem! Ezeknek a megjegyzéseknek a figyelmen kívül hagyása miatt anyagi

kára lehet.

Tanács! Ezeknek a megjegyzéseknek a tekintetbe vételével optimális eredményeket érhet el.

Veszély!

- Ne hagyja a kisgyermeket felügyelet nélkül a csomagolóanyaggal, az apró alkatrészekkel vagy elemekkel játszani. Máskülönb megfulladás miatti életveszély áll fenn.
- A fűrási munkák folyamán ne sértsen meg gáz-, elektromos-, víz- vagy távközlési vezetéseket! Különb élet- és balesetveszély áll fenn.
- Óvatosan kezelje a bekötővezetéseket. Úgy fektesse le, hogy ne sérülhessenek meg, és ne lehessen bennük megbotlani. Ne húzza át a kábeleket éles széléken, ne csavarja meg és ne csípje be őket. Különb élet- és sérülésveszély áll fenn.
- Akadályozza meg, hogy a készülékeket víz érje (a kapu-beszélőkészlet kivételével: védelmi osztálya IP 44). Ne merítse a készülékeket vízbe. Különb életveszély áll fenn.
- Ne használja a hordozható készüléket nedves környezetben vagy robbanásveszélyes helyen. Különb életveszély fenyeget.
- Az alapállomást kizárólag az egyútt szállított hálózati tápegységgel táplálja, míg a többi készüléket kizárólag a megfelelő tápáramforrásról. A hálózati tápegység bedugása előtt győződjön meg arról, hogy a hálózati csatlakozóalj az előírt 230 V ~, 50 Hz feszültségű-e, és az előírt biztosítással van-e ellátva. Különb életveszély fenyeget.
- A hordozható készülékben csak azonos típusú tölthető akkumulátorokat alkalmazzon, nem tölthető elemeket nem. Okvetlenül figyeljen a helyes polarításra! Különb élet- és sérülésveszély, valamint a készülék károsodásának a veszélye áll fenn.
- Az elemeket/akkumulátorokat ne zárja rövidre és ne dobja tűzbe. Tilos felnyitni őket. Az elemek feltöltése tilos. Elemeket nem szabad feltölteni. Robbanásból adódó életveszély áll fenn.
- A kifolyt vagy sérült elemek/akkumulátorok a bőrrel való érintkezéskor felmarhatják a bőrt. Használjon ezért ilyen esetben megfelelő védőkesztyűt.
- Gyógyászati termékek működését a készülék befolyásolhatja. Vegye figyelembe mindenkor környezete, pl. az orvosi rendelő, műszaki körülményeit. Különb életveszély áll fenn.
- Gondoljon arra, hogy a hordozható készülék kellemetlen brummogó zajt tud kelteni hallókészülékekben.

Figyelem:

- Ne tegye ki a készüléket tűz, hőforrás vagy hosszan tartó magas hőmérséklet behatásának!
- Óvja a készüléket erős mechanikai igénybevételtől és rázkódásoktól.
- Óvja a készüléket erős mágneses vagy elektromos tétől!
- A készüléket csak az egyútt szállított eredeti alkatrészekkel és eredeti tartozékokkal használja.
- A leszállított egységek összeállítása és üzembeállítása előtt ellenőrizze, hogy minden megvan-e és ép-e.
- Ha hosszabb ideig nem fogja használni a készüléket, húzza ki a hálózati

tápegységet a konnektorból, és vegye ki a hordozható készülékből az akkumulátorokat.

- Ne csatlakoztasson a hálózatra sérült készüléket (pl. szállítási sérülés esetén). Ha kétségei vannak, forduljon a vevőszolgálathoz. A készülékeket csak szakember javíthatja vagy nyúlhat beléjük.

Tanács!

- Ez a rendszer nagyfrekvenciás jeleket kelt és használ. Ha a készüléket nem az útmutatóval összhangban telepíti és használja, akkor zavarhatja más készülékek működését, ill. más készülékek zavarhatják őt. Próbálja meg elkerülni az ilyen zavartásokat a készülék helyének megváltoztatásával.

7. A készülékek elhelyezése

Mielőtt felszerelné a készülékeket, tervezze meg előbb a felszerelési helyüket.

Próbálja ki onnan még a felszerelés előtt a rádióátvitelt, valamint a kapu-beszélőkészlet mikrofonjának a működését.

Gondoljon a következőkre:

Kapu-beszélőkészlet:

- Szerelje a kapu-beszélőkészletet olyan magasságba, ahol rá lehet beszélni. Vegye ehhez figyelembe a mikrofon és a hangszóró helyét, és állítsa be a magasságukat egy átlagos magasságú látogató fejének megfelelően. Ezenkívül a csengőgomb is legyen kényelmesen elérhető.
- Ha kapu-beszélőkészletet kültéren akarja felszerelni, a felszerelési helynek védettnnek kell lennie a közvetlen esőtől.
- Ha a kültéren szerelt kapu-beszélőkészletet hálózati tápegységgel akarja táplálni, vagy ha csatlakoztat hozzá egy kapunyitót, keressen alkalmas átvezetési lehetőséget a szükséges kábelek számára a felszerelési helynél, mivel mind a hálózati tápegység, mind a jelfogóegység csak beltéren helyezhető el. A csatlakozókábel érkeresztmetszete 0,2 - 0,7 mm² legyen.

Alapállomás

- A rádióátvitel maximális hatótávolsága 200 m rálátásos összeköttetés esetén a kapu-beszélőkészlet és az alapállomás, ill. az alapállomás és a hordozható készülék között. Épületeken belül a hatótávolságot a falak (különösen a vasbeton falak) jelentősen lecsökkentik (tipikusan 30 méterre). Vaslemez-felületek, pl. hűtőszekrény, fémpolcozat és fémgőzölt tükrök is leárnyékolják a rádióátvitelt.
- A rádióátvitelt csökkenti az erős elektromos tér és más rádióátvitelű készülékek is. Legyenek eléggé távol a mikrohullámú sütők, a mobiltelefonok és más nagyfrekvenciás készülékek, továbbá a villanymotorok és az erősáramú vezeték.
- Állítsa az alapállomást sík és szilárd felületre, lehetőleg kb. 1 méterre a padló fölött (a legjobb vételi körülmények).
- Helyezze az alapállomást egy alkalmas központi helyre a lakásban, pl. a hallba. Gondoljon arra, hogy a csengőhang az egész lakásban hallható legyen.
- Gondoljon arra, hogy a hálózati tápegység kábelével elérhető távolságban

legyen egy hálózati dugaszalj.

8. Felszerelés és csatlakoztatás

8.1 Kapu-beszélőkészlet

A névtábla megírása

- Húzza le óvatosan a csengőgombot [3] a kapu-beszélőkészletről [1].
- Vegye ki óvatosan a csengőgombból a névtáblát egy kis kés segítségével.
- Lásssa el felirattal a névtáblát.
- Rakja vissza a névtáblát a helyére.
- Nyomja vissza a csengőgombot a kapu-beszélőkészletbe.

Felszerelés elemes tápláláskor.

- Tartsa oda a tartót [15] a tervezett felszerelési helyhez, és jelölje át a két szerelőlyukat a furatok helyéül [16].
- Fúrja ki a két lyukat.
- Rögzítse a tartót az együtt szállított csavarokkal [21] és esetleg tiplikkel [20] a felszerelési helyen.
- Nyissa fel a kapu-beszélőkészlet elemtartóját [13] a fedelét [11] lefelé tolva.
- Rakjon be 2 db 1,5 V-os LR14 (C) típusú alkáli elemet helyes polaritással az elemtartóba. A kapu-beszélőkészlet megszólal.
- Zárja le ismét az elemtartó fedelét.
- Tolja rá a kapu-beszélőkészletet a tartóra.
- Csavarja be a torx- csavart [23] az együtt szállított torx-kulcs [24] segítségével a [19] furaton keresztül erősen a [12] furatba.

Felszerelés 12 V-os táplálás esetén

- Tartsa oda a tartót [15] a tervezett felszerelési helyhez, és jelölje át a két szerelőlyukat a furatok helyéül [16]. Figyeljen közben arra, hogy legyen egy átvezetés a bekötőkábel számára pontosan a kábelfurattal [18] szemben a felszerelési helyen.
- Fúrja ki a két lyukat.
- Rögzítse a tartót az együtt szállított csavarokkal [21] és esetleg tiplikkel [20] a felszerelési helyen.
- Vegye le a gumifedelet [5] a kapu-beszélőkészletről.
- Vezesse át a csatlakozókábel ereit a C ábrának (12 V-os táplálás), ill. a D ábrának (12 V-os táplálás és kapunyitó kapunyitó) megfelelően a fali átvezetésen és a kábelfuraton [18] keresztül.
- Csatlakoztassa az erek végeit a kapu-beszélőkészlet kapcsaira a C ábrának, ill. a D ábrának megfelelően.
- Nyomja vissza a gumifedelet a kapu-beszélőkészletre, közben vezesse át az ereket a gumifedél résein.
- Tolja rá a kapu-beszélőkészletet a tartóra.
- Csavarja be a torx- csavart [23] az együtt szállított torx-kulcs [24] segítségével a [19] furaton keresztül erősen a [12] furatba.

8.2 A jelfogóegység és egy kapunyitó kiegészítő csatlakoztatása (lásd D. ábra).

- Csavarja ki a fedél négy csavarját [38] a jelfogóegységből.
- Vegye le a jelfogóegység fedelét [37].
- Vezesse át az összes csatlakoztatott eret a jelfogóegységen lévő furaton [32].
- Kösse rá az átvezetett érvégeket a megfelelő PGND [34], POWER [33], CTRL [31] és SGND [30] kapocsra.
- Csatlakoztassa egy alkalmas 12 V= tápáramforrás két erét a jelfogóegység PGND [34] és POWER [33] kapcsára.
- Kösse össze egy kábelrel a jelfogóegység POWER [33] kapcsát a LOCK+ [35] kapcsával.
- Vezessen át egy kábelt a jelfogóegység [32] nyílásán, és kösse össze vele a jelfogóegység PGND [34] kapcsát a kapunyitó egyik kapcsával.
- Vezessen át egy kábelt a jelfogóegység [32] nyílásán, és kösse össze vele a jelfogóegység LOCK- [36] kapcsát a kapunyitó másik kapcsával.
- Állítsa a NO-NC-átkapcsolót [29] a NO állásba.
- Az időszabályzón [28] egy kis csavarhúzóval kiválaszthat egy 1 másodperc és kb. 9 másodperc közé eső időközt. A kettőskereszt-gomb [45] legalább 3 másodpercig tartó megnyomására a kapunyitó reteszelése feloldódik a kiválasztott időköz tartamára, és látogató ezen időközön belül ki tudja nyitni a kaput.
- Csavarozza vissza a jelfogóegység fedelét.

8.3 Az alapállomás / a hordozható készülék

- Ha a telefonfunkciót akarja használni, kösse össze a telefonkábelrel [62] az alapállomás telefonkábel-csatlakozóját [61] a lakásában meglévő telefoncsatlakozóval. Adott esetben használja ehhez a TAE-adaptert [63].
- Dugja be az együtt szállított hálózati tápegység [64] kisműködésű tápdugóját az alapállomás tápegység-csatlakozójába [60].
- Állítsa az alapállomást a kívánt helyre.
- Tolja le a teleptartó fedelét [55] a hordozható készülékről [39].
- Rakja be a két együtt szállított AAA-méretű Ni-MH-akkumulátort helyes polaritással a hordozható készülék elemtartójába [53].
- Tolja vissza az elemtartó fedelét.
- Állítsa a hordozható készüléket úgy az alapállomásba, hogy a hordozható készülék töltőérintkezői [47] érintkezzenek az alapállomás töltőérintkezőivel [57].

9. Üzembehelyezés

- Csatlakoztassa az alapállomás hálózati tápegységét a hálózatra. A hordozható készülék kétszer csipog. A hordozható készüléknek a hálózatra csatlakoztatott alapállomásra történő felrakása után automatikusan elkezdődik a hordozható készülékben lévő akkumulátor feltöltése. Hagyja az akkumulátorokat 15 órán át töltődni, mielőtt használatba venné a hordozható készüléket. Figyelje a kijelzőn [41]

az akkumulátor töltöttségi állapot-jelzőjét (három fekete oszlop = az akkumulátorok fel vannak töltve, egy fekete oszlop = az akkumulátorok majdnem kimerültek). Cserélje ki az akkumulátorokat, ha feltöltés után már nem érik el a teljes kapacitásukat. Ha a hordozható készüléket felrakja az alapállomásra, automatikusan bekapcsolódik.

- Csatlakoztassa adott esetben a 12 V-os táplálást a kapu-beszélőkészletre. Miután a kapu-beszélőkészlet 2-szer megszólalt, csenget a hordozható készülék.
 - Vegye ki a hordozható készüléket az alapállomásból.
 - Majd állítsa újra vissza az alapállomásba.
- Most már használatra készen áll a kaputelefon.


10.A hordozható készülék bekapcsolása/kikapcsolása

Ha a hordozható készülék ki van kapcsolva, és beállítja az alapállomásba, automatikusan bekapcsolódik.

A nyomógombok és a kijelző világít, mihelyt kiveszi a hordozható készüléket az alapállomásból,

vagy pedig ha megnyom egy gombot. A megvilágítás automatikusan kikapcsolódik, ha kb. 10 másodpercig nem nyom meg egyetlen gombot sem.

A hordozható készüléket nyugalmi állapotában a következő módon kapcsolhatja be vagy ki:


1. A hordozható készülék bekapcsolásához addig tartsa nyomva a  gombot, amíg be nem kapcsolódik a kijelző. Mialatt a hordozható készülék keresi az alapállomást, villog a kijelzőn a jelerősség szimbóluma, és megjelenik a következő kijelzőkép:



Ha a hordozható készülék megtalálta az alapállomást, nyugalmi állapotba kapcsolódik, a kijelzőn megjelenik a hordozható készülék neve, a jelerősség szimbóluma, az elemszimbólum, a dátum és a pontos idő. Ha a hordozható készülék nem találja meg az alapállomást, úgy viselkedik, mintha kívül lenne az alapállomás rádióátviteli hatótávolságán.

Megjegyzés: Ha nagyon alacsony az akkumulátorfeszültség, és a hordozható készüléket ráállítja az alapállomásra, a kijelző az akkumulátor feltöltését jelzi.

HASZNÁLAT ELŐTT TÖLTSE FEL TELJESEN A HORDOZHATÓ KÉSZÜLÉKET.

3. A hordozható készülék kikapcsolásához addig tartsa nyomva a  gombot, amíg ki nem alszik a kijelző.








11. Alapbeállítások

o A nyelv beállítása, lásd 22.5 fejezet; gyári beállítás: német o A dátum és a pontos idő beállítása, lásd 22.8 fejezet o A csengőhang beállítása (dallam és hangerő), lásd 22.3 fejezet o A beszélgető partner hangerejének a beállítása, lásd 22.2 fejezet.


12. További hordozható készülékek bejelentése

Az együtt szállított hordozható készülék már be van jelentve az MT1 számmal.

Összesen legfeljebb 5 hordozható készüléket/kapu-beszélőkészletet lehet bejelenteni egy alapállomásra (lásd 28. fejezet "Külön rendelhető tartozékok").

- Tartsa 5 másodpercig vagy annál hosszabb ideig nyomva az alapállomás alján lévő személyi hívó gombot.
- Nyomja meg röviden a  menü" gombot.
- Addig nyomogassa a  vagy a  gombot, amíg az "Anmelden" (bejelent(kez)és) ponthoz nem ér.
- Nyomja meg a "hívás"  gombot.
- Válasszon a  vagy a  gombbal a "Basis 1" (1. alapállomás) - "Basis 4" (4. "alapállomás") közül, azaz rendelje hozzá az adott alapállomást a lehetséges négy tárolóhely egyikéhez.
- Nyomja meg a "Wählen" (hívás)  gombot.

Amint a hordozható készülék megtalálta az alapállomást, és sikeresen bejelentkezett, Ön felhívást kap arra, hogy adja be a PIN-kódot (a gyárilag beállított PIN-kód 0000).

- Nyomja meg a  "hívás" gombot. A PIN-kód érvényességi vizsgálata után felhangzik egy regisztrációs hang, és az alapállomás kiad egy számot a hordozható készülék számára. Ha a beadott PIN-kód hibás, egy figyelmeztető hangjelzés hangzik fel, és a hordozható készülék visszatér az előző állapotába. Ha a hordozható készülék nem találja meg az alapállomást, úgy viselkedik, mintha kívül lenne a hatótávolságon.

13. További kapu-beszélőkészletek bejelentése az alapállomásra.

Az együtt szállított kapu-beszélőkészlet már be van jelentve az MT2 számmal. Összesen legfeljebb 5 hordozható készüléket/kapu-beszélőkészletet lehet bejelenteni egy alapállomásra (lásd 28. fejezet) "Külön rendelhető tartozékok".

- Vegye le egy hegyes késsel a kapu-beszélőkészletről az öntapadó műanyagfedelelet [6].
- Tartsa 5 másodpercig vagy annál hosszabb ideig nyomva az alapállomás alján lévő személyi hívó gombot [59].
- Nyomja meg a (3) csengőgombot.
- Addig nyomja be egy hegyes tárggyal (pl. egykiegyenesített gemkapoccsal) az öntapadó műanyagfedél alatt lévő gombot, amíg fel nem hangzik egy nyugtázó hangsor. A kapu-beszélőkészlet most már be van jelentve az alapállomáson.
- Ragassza vissza a műanyagfedelelet a kapu-beszélőkészletre.

Megjegyzések:

- Ha a kapu-beszélőkészletet egy másik alapállomásra jelenti be, az első alapállomáson történt bejelentkezés automatikusan törlődik.

14. A rádióátvitel hatótávolsága

A rádióátvitel hatótávolsága sok különféle tényezőtől függ. Ideális esetben szabad rálátás (a kapu-beszélőkészlet és az alapállomás, illetve az alapállomás és a hordozható készülék között) esetén akár 200 méter is elérhető, épületeken belül azonban csak legfeljebb 30 méter.

Erre a hatótávolságra garancia nem adható, mivel a felállítási hely adottságai ezt hátrányosan befolyásolhatják.

A hatótávolság csökkenése várható pl. a következő tényezők miatt:




- o Falak és födémek, különösen ha vasbetonból vagy fémből vannak, rétegelt ablakok (pl. energiatakarékos ablakok), fűtőtestek, tükrök, fémfelületek,
- o elektromos vezetékek és elektromos készülékek (pl. villanymotorok, mikrohullámú sütők)

o azonos vagy szomszédos rádiófrekvencián működő készülékek.

A vett rádiójelek erősségét a kijelző [41] bal felső részén látható

jelerősség-szimbólum »» mutatja: villogó szimbólum = gyenge vagy hiányzó jel
folyamatosan látható szimbólum = jó összeköttetés

15. Kaputelefon funkció

- A csengőgomb [3] megnyomása után csenget a kapu-beszélőkészlet és az összes rá bejelentett hordozható készülék legfeljebb egy percig, és a kijelzőn megjelenik pl. az "MT2 Ruff" (MT2 hívása) szöveg.
- A látogatóval úgy beszélhet, hogy felemeli az egyik hordozható készüléket az alapállomásról, ill. megnyomja a  gombot.
- A beszélgetés befejezése céljából nyomja meg a  gombot, ill. a hordozható készüléket újra állítsa bele az alapállomásba.
- Ha a kapu-beszélőkészletre egy kapunyitó is van csatlakoztatva, akkor a kapu reteszelését úgy oldhatja fel, hogy kb. 2 másodpercre megnyomja a kettőskereszt  gombot.
- Ha a látogató megnyomja a csengőgombot, amikor Ön éppen telefonbeszélgetést folytat, akkor egy kopogtató hang hallatszik. Azonban nem tud beszélni a kapu-beszélőkészletnél jelentkező látogatóval. Ha be van jelentve egy további hordozható készülék is, akkor ez a készülék csenget, és a látogatóval ezen keresztül tud beszédkapcsolatra lépni.

16. A gombok/kijelző funkcióinak a leírása

16.1 A nyomógombok funkciói:

Hívás/kihangosítás [50]



hívás/egy bejövő hívás fogadása; a gomb aktiválja a hangszórót, ha egy beszélgetés közben megnyomja

Vége/be/ki [41]



a beszélgetés befejezése; hosszú megnyomására a telefon bekapcsolódik/kikapcsolódik

Menü-gomb [51]



nyugalmi állapotban a menüfunkciók megnyitása; a választás és a művelet megerősítése; flash beadása

Hívásismétlés/vissza [42]



hívásismétlés, visszatérés az előző menüpontra; beszélgetés közben a mikrofon némítása; hibás beadás törlése



Navigációs gomb/további funkciók [43]

Felfelé/híváslista [65]

felfelé lapozás a listákban és a menüopciókban; a hallgató/hangszóró hangerejének a növelése beszélgetés közben; a híváslista megnyitása.

Lefelé/telefonkönyv [66]

lefelé lapozás a listákban és a menüopciókban; a hallgató/hangszóró hangerejének a csökkentése beszélgetés közben; a telefonkönyv megnyitása.

INT-gomb [67]

belső hívás egy másik hordozható készülékre; hívás átirányítása egy másik hordozható készülékre; konferenciakapcsolás egy külső telefonvonal és egy belső hordozható készülék bevonásával.

Hívásismétlés [68]

a hívásismétlési lista megnyitása; egy szünet beiktatása egy telefonszám előválasztása közben.

Csillag [48]

a nyomógombzár be-/kikapcsolásakonferenciakapcsolás felépítése

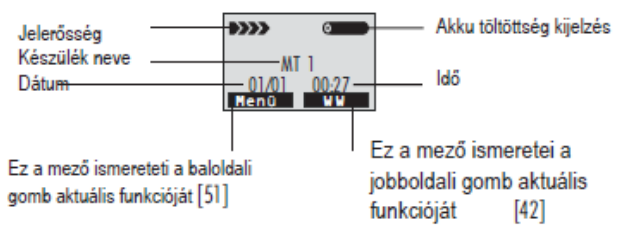


Kettőskereszt [45] kapunyitó működtetése

0-9 számok: 0-9/betűk: A-Z /karakterek a gombok rendeltetése:

gomb	karakterek a jelzett			sorrendben	
0	szóköz jel	&	/		
1	-	1	@		
2	A	B	C	2	
3	H	E	F	3	
4	A	t	l	4	
5	J	K	L	5	
6	a	N	A	6	
7	F	Q	R	B	7
8	T	U	F	8	
9	W	X	Y	Z	9

16.2 Szimbólumok a kijelzőn



További szimbólumok: -----

- jelzi a vonal foglaltságát
- jelzi a nem fogadott hívásokat; ha villog a szimbólum, megtelt a híváslista
- jelzi az aktív kihangosítást
- jelzi, hogy aktív a nyomógombzár

17. Alapfunkciók

Ennek az útmutatónak az összes leírása a hordozható készülék nyugalmi állapotára zik. A nyugalmi állapot (készenlét) beállításához nyomja meg a gombot.

17.1 Hívás

- Vegye fel a hordozható készüléket az alapállomásra.
- Nyomja meg a gombot. A kijelzőn megjelenik a "Gespräch" (beszélgetés) kiírás, a szimbólum, és az az időtartam, ameddig a telefonhallgató (hordozható készülék) fel van véve, óra:perc:másodpercben, a hordozható készülék már nincs nyugalmi állapotban.
- Adjon be egy telefonszámot.
- A hívás befejezése céljából vagy nyomja meg a gombot, vagy állítsa vissza a hordozható készüléket az alapállomásra.

A kívánt telefonszámot nyugalmi állapotban is beadhatja.

Így korrigálhatja a beadást, még mielőtt hívja a számot.



Ehhez tegye a következőket:

- Vegye ki a hordozható készüléket az alapállomásra.
- Adjon be a telefonszámot. Ha a telefonhálózata igényli, beadhat egy szünetet is a gombbal, a kijelzőn a "P" kiírás jelenik meg.
- Ellenőrizze a beadást. Ha a telefonszám beadása közben hibázott, nyomja meg "Löschen" gombot az utoljára beadott számjegy törlésére.
- Ha a telefonszám helyesen jelenik meg a kijelzőn, nyomja meg a gombot. A hordozható készülék most hívja a beadott telefonszámot.
- A hívás befejezése céljából vagy nyomja meg a gombot, vagy állítsa vissza a hordozható készüléket az alapállomásra.

17.2 Hívás fogadása



Ha beérkezik egy új hívás, a kijelzőn megjelenik, és a telefon csenget.

Ha a hívófél azonosítható, a kijelzőn megjelenik a telefonszáma.



- A hívás fogadása céljából nyomja meg a  gombot. Ha beállította az automatikus hívásfogadást, egyszerűen csak vegye fel a hordozható készüléket az alapállomásra a hívás fogadására.
- A hívás befejezése céljából vagy nyomja meg a  gombot, vagy állítsa vissza a hordozható készüléket az alapállomásra. A készülék lerakása után a kijelzőn a hívás időtartama látható.

17.3 A mikrofon némitása




Beszélgetés közben átmenetileg kikapcsolhatja hordozható készülékének a mikrofonját, úgyhogy beszélgetőpartnere nem hallja Önt. Példa: Meg akar valamit kérdezni a helyiségben lévő másik személytől úgy, hogy az Ön beszélgető partnere ne hallja.

- Mikrofonja némitásához beszélgetés közben nyomja meg a "Stumm"  gombot. A kijelzőn a "Stumm" (némitás) szöveg jelenik meg.
- A némitás visszavonásához nyomja meg még egyszer a  "Stumm" gombot.

17.4 A hangerő beállítása

Beszélgetés közben a  vagy a  gombbal a hordozható készülék (vagy a hangszóró kihangosításkori) hangereje a "Hörerlauts. 1" (1. hallgató-hangerő)-től a "Hörerlauts. 5"-igválasztható ki. A kiválasztott hangerő megjelenik a kijelzőn. A hangerőt a menüben is be lehet állítani az "Audio Einst.(ellen)" menüpontban.

17.5 Hívásimétlés



- Nyomja meg nyugalmi állapotban a  ill. a  gombot. A kijelző megjeleníti az utoljára kiválasztott hívószámot.
- Nyomja meg a  gombot a szám hívása céljából.

A telefon tárolja az utolsó 10 hívószámot egy hívásiméltési listában.

Megjegyzések:




- Ha nem található egy szám se, a kijelzőn a "Leer" (üres) kiírás jelenik meg.
- Ha megtelt a hívásiméltési lista, híváskor az új szám automatikusan törli a lista legrégebbi számát.

Egy hívószám kikeresése és hívása a hívásiméltési listából.

- A listában történő lapozáshoz addig nyomogassa a  vagy a  gombot, amíg meg nem találja a kívánt hívószámot.

A hívásiméltési lista bejegyzéseinek a kezelése


A hívásiméltési listából átvehet hívószámokat a telefonkönyvbe, vagy törölhet hívószámokat.

- Válassza ki a kívánt hívószámot.
- Nyomja meg a "Mehr" (több)  gombot.
- Válassza ki a  és a  gombbal az alábbi opciók egyikét:
Nr. speichern (szám tárolása): átveszi a hívószámot a telefonkönyvbe.



Egészítse ki a telefonkönyv-bejegyzést a 19.2 fejezetben leírt 4. lépéssel kezdve (a hívószám már be van adva a megfelelő mezőbe).

° Löschen: törli a kiválasztott hívószámot.


° Alle löschen.: törli a teljes hívásiméltési listát.





- A műveletek befejezéséül nyomja meg a "Zurück" (vissza) gombot. 

Megjegyzés

Ha a "Löschen" vagy az "Alle löschen." opcióválasztotta, a "Bestätigen?" (megerősítés) üzenete törlés megerősítését kéri. Megerősítéséül nyomja meg az "OK"  gombot, míg a megszakításhoz az "Abbre."  gombot.

17.6 Billentyűzár

Ha ezt a funkciót választja, az összes gomb reteszeldődik. Azonban a  gombbal eszközölhet hívásokat. Ha leteszi a telefont, a nyomógombzár újra bekapcsolódik. Ez a funkció hasznos a gombok véletlen megnyomásának a megakadályozására.





- A nyomógombzár bekapcsolásához nyugalmi állapotban addig tartsa nyomva a  gombot, amíg a kijelzőn meg nem jelenik a "Tastensperre" (nyomógombzár) kiírás, és a  szimbólum.
- A nyomógombzár bekapcsolásához tartósságból megnyomva a  gombot, amíg a kijelzőn ki nem alszik a  szimbólum.

Megjegyzés

Ha bekapcsolt nyomógombzár mellett megnyom egy gombot, egy figyelmeztető hangjelet hall, és a kijelzőn még egyszer megjelenik a "Tastensperre" üzenet.

17.7 Kihangosítás


Beszélgetés közben bekapcsolhatja a hordozható készülékbe beépített hangszórót. Ebben az üzemmódban a hordozható készüléket egyszerűen lerakhatja (pl. egy asztalra), és szabad kézzel beszélhet.


- Ennek a funkciónak a bekapcsolásához beszélgetés közben nyomja meg a  gombot. A kijelzőn az "Intern" kiírás és a  szimbólum jelenik meg.
- A funkciónak a kikapcsolásához, és a beszélgetésnek normál üzemmódban történő folytatásához nyomja meg még egyszer a  gombot. Az "Intern" kiírás és a  szimbólum eltűnik.

Megjegyzések:

- Győződjön meg arról, hogy a hangszóró ki van kapcsolva, mielőtt a hordozható készüléket a füléhez tartja.
- A hangszóró hangerejének a beállítására vonatkozó tudnivalók a 22.2 fejezetben olvashatók.

17.8 A flash-jel

Ha foglalt a hívószám, az "R"  gomb megnyomása által kiküldhet egy flash-jelét. Ezt a gombot olyan speciális szolgáltatások kapcsán használhatja (pl. hívásvárakoztatás), amelyeket szolgáltatója bocsáthat rendelkezésre. További részleteket erről telefonszolgálatától kaphat.

A nevezett speciális szolgáltatások használatához nyomja meg az "R" gombot, amikor foglalt a vonal. A kijelzőn az "R"  kiírás jelenik meg.

17.9 Hordozható készülék keresése (Pager-funkció)

Az összes hordozható készüléket megkeresheti az alapállomás segítségével. Speciális hanggal csenget mindegyik. Hasznos lehet ez a funkció, ha elveszett hordozható készüléket keres.





- Nyomja meg (5 másodpercnél rövidebb ideig) az alapállomás alján található Pager-gombot [59]. Az alapállomásról elérhető és rajta regisztrált összes hordozható készülék kb. 60 másodpercig csenget.
- A keresés ennél hamarabb befejezéséhez nyomja meg még egyszer a gombot [59] az alapállomáson, vagy bármelyik gombot az egyik hordozható készüléken.

Megjegyzés


Ha a Pager-gombot [59] 5 másodpercig vagy annál hosszabb ideig tartja nyomva, az alapállomás a bejelentkezési üzemmódba kapcsolódik át.

18. Navigálás a menüben

Egy menüpont beállítása:

- Nyomja meg a "Menü"  gombot a menüpontok megnézéséhez.
- A menüpontok átlapozásához nyomogassa a  vagy a  gombot.
- Egy menüpont kiválasztásához nyomja meg a  "Wählen" gombot, amikor a kívánt menüponton áll a kurzor.
- Szükség esetén ismételje meg ezt a műveletet.

Visszatérés a nyugalmi állapotba:

Ha bármelyik menüben (kivéve a szám- vagy a szövegbeadás üzemmódot) megnyomja a "Zurück" (vissza)  gombot, a telefon visszatér az előző menüsíntre.

A nyugalmi állapotba történő visszatéréshez nyomja meg a  gombot.

A telefon mindegyik menüből automatikusan visszatér a nyugalmi állapotba, ha 40 másodpercen belül nem nyom meg egyetlen gombot sem.

Anruferlis. (híváslista)

Nr.speichern/ Löschen/ Allelösch. (szám tárolása/törlése/összes

D 12

18.1 menü-áttekintés

törlése)(EN)

telefonkönyv

Neuer Eintr. (új bejegyzés)(ag)

módosítás

Löschen (törlés)

Allelösch. (összes törlése)(EN)

Speich. (memória)Stat (telefonkönyv státusza)

BS Einstell. (beállítás) (az alapállomás és a hordozható készülék közötti kapcsolat beállításai)

MT abmelden (hordozható készülék kijelentkezése az alapállomásról)

Wahlverfahren. (hívási mód)

flash-idő (flash-idő) PIN ändern (PIN megváltoztatása)

Zurücksetzen (alapállomás visszaállítása a gyári beállításokra)

MT Einstell. (beállítások a hordozható készüléken)

Alarm (ébresztés beállítása)

Audio Einst. (hangerők beállítása)

Rufton Einst. (csengőhang beállítása (dallam és hangerő))

Ton Einst. (nyomógombhangok beállítása)

Sprache (a kijelzés nyelvének a beállítása)

MTName (a hordozható készülék neve)

Auto Annahme (automatikus hívásfogadás)

Kontrast (a kijelző kontrasztjának a beállítása)

Datum&Zeit (a dátum és a pontos idő beállítása)



BasisWahl (egy alapállomás kiválasztása)

Zurücksetzen (a hordozható készülék visszaállítása a gyári beállításokra)

Anmelden (hordozható készülék bejelentése egy alapállomásra)

Basis 1 / Basis 2 / Basis3/ Basis (1. - 4. alapállomás)

19. Anruferliste (híváslista)

Híváskor a megjelenik a kijelzőn a hívófél hívószáma (CLIP-funkció), ha a szolgáltatója átviszi a hívószámot is, és a hívófél se nyomja el). Ha Ön nem fogadott egy vagy több hívást, megjelenik a kijelzőn a  szimbólum. Ha megtelt a híváslista, villog a  szimbólum.

UNBEKANNT (ismeretlen) - ez az üzenet jelenik meg, ha a szolgáltató nem viszi át a hívószámot

PRIVAT - ez az üzenet jelenik meg, ha a hívófél elnyomja a hívószám átvitelét.

19.1 Hívószámok megnézése és kiválasztása

- Nyomja meg a "Menü" gombot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot az "Anruferlis." (híváslista) kiválasztása céljából. Megjelenik a kijelzőn az hívás száma. (Az utolsó hívószámot közvetlenül is megnyithatja az gomb nyugalmi állapotban történő megnyomása által.)
- Válassza ki a kívánt hívószámot a vagy a gombbal.
- A szám hívása céljából nyomja meg a gombot.

Megjegyzés: A már egyszer megtekintett számokat jobbra fent a szimbólum jelzi, míg az első alkalommal megnézhető számokat a +J szimbólum.

19.2 Hívószámok átvétele a telefonkönyvbe (Nr. speichern).

- Nyomja meg a "Menü" gombot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot az "Anruferlis." (híváslista) kiválasztásához.
- Válassza ki a kívánt hívószámot az vagy a gombbal.
- Nyomja meg a "Mehr" (több) gombot, megjelenik az "Nr. speichern" (szám tárolása) üzenet.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot és adja be a nevet. A hibásan beadott betűket a "Löschen" gombbal törölheti.
- Nyomja meg a "Weiter" (tovább) gombot. Megjelenik a hívószám.
- Nyomja meg a "Weiter" gombot. Válassza ki az és az gombbal azt a csengőhangot, amelyet az adott hívószámhoz hozzá akar rendelni.
- Megerősítésül és a műveletek lezárásául nyomja meg a "Speich" (tárolás) gombot. A telefon egy csipogó hanggal nyugtázza ezt.

Megjegyzés: Ha a telefonszám már benne van a telefonkönyvben, a telefon az utolsó megerősítés után kikapcsolódik.

19.3 Egy vagy az összes hívószám törlése a híváslistából (Löschen ill. Alle löschen.)

- Nyomja meg a "Menü" gombot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot az "Anruferlis." (híváslista) kiválasztásához.
- Tárcsázza a kívánt hívószámot a vagy a gombbal.
- Nyomja meg a "Mehr" (több) gombot, megjelenik az "Nr. speichern" üzenet.
- Válassza ki a vagy a gombbal a "Löschen" ill. "Alle löschen." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot. A kijelzőn a "Bestätigen?" üzenet jelenik meg.
- Megerősítésül nyomja meg az "OK" gombot. Egy csipogó hangot hall, és a kijelzőn a következő hívószám jelenik meg.

20. Telefonkönyv

A hordozható készülék saját telefonkönyvében tárolhatja a gyakran

használt hívószámokat, úgyhogy úgy is végezhet hívást, hogy nem kell beadnia a hívószámot. Legfeljebb 50 telefonszámot tárolhat.

A telefonkönyv-bejegyzések megnézése és kiválasztása

- Nyugalmi állapotban nyomja meg a gombot
- Addig nyomogassa a vagy a gombot, amíg meg nem találja a kívánt nevet a hozzátartozó hívószámmal együtt.
- Nyomja meg a "Wählen" vagy a gombot a szám tárcsázásához.

20.1 Telefonkönyv-bejegyzések hozzáfűzése (Neuer Eintr. = új bejegyzés)







- Nyomja meg a "Menü" gombot.
- Válassza ki a és a gombbal a "Telefonbuch" (telefonkönyv) menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot. A "Neuer Eintr." (új bejegyzés) szöveg jelenik meg.
- Nyomja meg még egyszer a "Wählen" gombot. A kijelzőn megjelenik a "Name?" (név) kiírás.
- Adja be a kívánt nevet (lásda 16.1 fejezet táblázatát).
- Megerősítésül nyomja meg a "Weiter" gombot. A kijelzőn megjelenik a "Nummer?" (szám) kiírás.
- Adja be a kívánt hívószámot (max. 20 számjegy).
- Megerősítésül nyomja meg a "Weiter" gombot.
- Válassza ki az vagy a gombbal azt a csengőhangot, amelyet az adott hívószámhoz hozzá akar rendelni.
- Megerősítésül nyomja meg a "Speich" gombot.

Megjegyzések:












- Ha a telefonszám beadása közben hibázott, nyomja meg a "Löschen" gombot ahelyesbítéshez. Ennek a gombnak minden egyes megnyomása az utolsó számjegyet törli.
- Tárcsázási szünet: A tárcsázási szünet használata akkor ésszerű, ha egy beszédserverrel lép kapcsolatba, pl. telefonos bankoláskor. Egy tárcsázási szünet 3 másodperc késleltetést jelent. Ha egy hívószám nyugalmi állapotban történő hívásakor vagy egy hívószám tárolásakor be akar iktatni egy szünetet, addig tartsa nyomva a gombot, amíg meg nem jelenik az R betű.

20.2 Telefonkönyv-bejegyzések módosítása (Ändern)

- Nyomja meg a "Menü" gombot.
- Válassza ki a és a gombbal a "Telefonbuch" (telefonkönyv) menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot. Megjelenik a "Neuer Eintr." (új bejegyzés) szöveg.
- Válassza ki a és a gombbal az "Ändern" (módosítás) menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot.
- Válassza ki a a gombbal a kívánt bejegyzést.








- Megerősítésül nyomja meg a  "Wählen" gombot.
- Ha kell, nyomja meg a "Löschen."  gombot az adott betű törlésére. Majd adja be az új nevet.
- Megerősítésül nyomja meg a "Weiter" gombot.
- Szükség esetén módosítsa a hívószámot.
- Megerősítésül nyomja meg a  "Weiter" gombot.
- Változtassa meg esetleg a  vagy a  gombbal azt a csengőhangot, amelyet az adott hívószámhoz hozzá akar rendelni.
- Megerősítésül nyomja meg a  "Speich" gombot.

20.3 Egy vagy az összes bejegyzés törlése a telefonkönyvből (Löschen ill. Alle löschen.)

- Nyomja meg a "Menü"  gombot.
- Válassza ki a  vagy a  gombbal a "Telefonbuch" (telefonkönyv) menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot. Megjelenik a "Neuer Eintr." (új bejegyzés) szöveg.
- Válassza ki a  vagy a  gombbal a "Löschen" ill. "Alle löschen." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot.
- Válassza ki adott esetben az  vagy a  gombbal a kívánt bejegyzést.
- Megerősítésül nyomja meg a "Wählen"  gombot. A kijelzőn a "Bestätigen?" üzenet jelenik meg.
- Megerősítésül nyomja meg az "OK"  gombot. A hordozható készülék csipogással nyugtázza ezt.

20.4 A telefonkönyv státusza (Speich.Stat.)

A telefonkönyv státusza a telefonkönyv meglévő bejegyzéseinek a számát mutatja. Maximum 50 bejegyzésre van mód.

- Nyomja meg a "Menü"  gombot.
- Válassza ki a  vagy a  gombbal a "Telefonbuch" (telefonkönyv) menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot. Megjelenik a "Neuer Eintr." (új bejegyzés) szöveg.
- Válassza ki a  vagy a  gombbal a "Speich.Stat." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot. Megjelenik például a "11/50" kiírás, ami azt jelenti, hogy a telefonkönyvben 11 bejegyzés szerepel a lehetséges 50 helyett.









21. Beállítások az alapállomás és a hordozható készülék között (BS Einstell.)

21.1 A hordozható készülék kijelentése az alapállomásról (MT abmelden)

Ezzel a funkcióval az alapállomásra pótlólagosan bejelentett hordozható készüléket (TF 04 M) lehet kijelenteni. Ezt a visszavonást a készlet eredeti hordozható készülékéről kell megtenni.

A készlethez tartozó hordozható készülék bejelentett állapotát nem lehet










megszüntetni.

- Nyomja meg a "Menü"  gombot.
- Válassza ki a  vagy a  gombbal a "BSEinstell." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot. A kijelzőn az "MT abmelden" (hordozható készülék kijelentése) üzenet jelenik meg.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot, a kijelzőn a "PIN ?" felkérés jelenik meg.
- Adja be az aktuális PIN-kódot (a gyári PIN-kód "0000").
- Nyomja meg az OK  gombot.
- Válasszon ki a  vagy a  gombbal egy hordozható készüléket (MT 1 - MT 5).
- Megerősítésül nyomja meg a "Wählen"  gombot. A hordozható készülék csipogással nyugtázza ezt.

21.2 A hívás módja (Wahlverfahr.)

Erre a beállításra csak akkor van szükség, ha a telefonhálózata ezt megköveteli, lásd a telefonhálózata kezelési utasítását.

A hívás módját a következőképpen módosíthatja:











- Nyomja meg a "Menü"  gombot.
- Válassza ki a  és a  gombokkal a "BSEinstell." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot, a kijelzőn az "MT abmelden" üzenet jelenik meg.
- Válassza ki a  és a  gombokkal a "Wahlverfahr." (hívás módja) menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot. A kurzor az aktuális beállítást mutatja.
- Válassza ki a  és a  gombokkal a kívánt tárcsázási módot ("Tonwahl" vagy "Impulswahl") (hangfrekvenciás vagy impulzusos tárcsázás).
- Nyomja meg a "Speich"  gombot. A hordozható készülék csipogással nyugtázza ezt. Megejegyzés: Ha nem biztos abban, hogy melyik tárcsázási módot kell választania, forduljon a helyi telefonhálózat-szolgáltatóhoz.

A gyári beállítás: Tonwahl (hangfrekvenciás tárcsázás)

21.3 Flash-idő

Erre a beállításra csak akkor van szükség, ha a telefonhálózata ezt megköveteli, lásd a telefonhálózata kezelési utasítását.

A flash-idő megváltoztatása:

- Nyomja meg a "Menü"  gombot.
- Válassza ki a  és a  gombokkal a "BSEinstell." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot. A kijelzőn az "MT abmelden" szöveg jelenik meg.
- Válassza ki a  vagy a  gombbal a "Flashzeit" menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot. A kurzor az aktuális beállítást mutatja.
- Válassza ki a  vagy a  gombbal a "Flash-1" (rövid) vagy a "Flash-2" (hosszú) opciót.
- Nyomja meg a  "Speich" gombot. A hordozható készülék csipogással nyugtázza ezt. A gyári beállítás: Flash-1

21.4 A PIN-kód megváltoztatása

Ezzel a funkcióval megváltoztathatja az alapállomás PIN-kódját.

A PIN-kód gyári beállítása "0000".

- Nyomja meg a "Menü" gombot.
- Válassza ki a és a gombokkal a "BSEinstell." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot. A kijelzőn az "MT abmelden" szöveg jelenik meg.
- Válassza ki a vagy a gombbal a "PIN ändern" (PIN-kód megváltoztatása) menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot. A kijelzőn a "PIN ?" szöveg jelenik meg.
- Adja be az aktuális PIN kódot.
- Nyomja meg a "Weiter" gombot. A kijelzőn a "Neue PIN" felkérés jelenik meg.
- Adjon be négy számjegyet az új PIN-kódu.
- Nyomja meg a "Weiter" gombot. Erre fel a "Bestäti." felszólításjelenik meg.
- Adja be újból az új PIN-kód négy számjegyét.
- Nyomja meg a "Speich" gombot. Nyugtázásul egy hangjel szólal meg. Most már aktív az új PIN-kód.

Megjegyzés

Jegyezze meg megfeltétlenül az új PIN-kódját. Ha elveszíti a PIN-kódját, már nem tud olyan további változtatásokat végezni a készüléken, amelyeknél be kell adnia a PIN-kódot.

21.5 Az alapállomás visszaállítása a gyári beállításra (Zurücksetzen)

Ezzel a funkcióval visszaállíthatja az alapállomást a gyári beállításokra.

- Nyomja meg a "Menü" gombot.
- Válassza ki a és a gombokkal a "BSEinstell." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot. A kijelzőn az "MT abmelden" szöveg jelenik meg.
- Válassza ki a vagy a gombbal a "Zurücksetzen" (visszaállítás) menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot. A kijelzőn a "PIN ?" szöveg jelenik meg.
- Adja be az aktuális PIN kódot.
- Nyomja meg a "Rücks." gombot.
-

22. Beállítások a hordozható készüléken (MT Einstell.)

22.1 Az ébresztés beállítása (Alarm)

A hordozható készüléken beállíthat egy ébresztési időt.

- Nyomja meg a "Menü" gombot.
- Válassza ki a és a gombokkal az "MT Einstell." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot. A kijelzőn megjelenik az "Alarm" szöveg.

- Nyomja meg a "Wählen" gombot. A kurzor az aktuális beállítást mutatja.
- Válassza ki a és a gombokkal az "Aus" (ki) vagy az "An" (be) opciót.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot.
- Ha az AN opciót választotta, az utoljára beadott ébresztési idő jelenik meg a kijelzőn.
 - o Adja be most a 0 - 9 számjegy gomb segítségével az ébresztési időt 24-órás formátumban; HH:MM (óra:perc) o Nyomja meg a "Weiter" (tovább) gombot A hordozható készülék csipog. o Válassza ki a és a gombbal a "Snooze an" vagy a "Snooze aus" (szundikálás üzemmód bekapcsolva vagy kikapcsolva) opciót.
 - o Nyomja meg a "Speich" gombot.

Megjegyzések:

- Ha a "Snooze aus" opciót választotta, akkor az ébresztő kb. 40 másodpercre szólal meg az ébresztési időpontban. Bármelyik gomb megnyomásával idő előtt befejezheti az ébresztést. Az ébresztési funkció leállításához a fentebb leírtak ("Alarm") szerint az "Aus" beállítást kell választani, mert különben az ébresztő a következő napon ugyanabban az időpontban újra megszólal.
- Ha a "Snooze an" opciót választotta, akkor az ébresztő kb. 10 perces rendszeres időközönként megszólal mindaddig, amíg ki nem merül a hordozható készülék akkumulátora. Bármelyik gomb (a gomb kivételével) megnyomásával idő előtt befejezheti az ébresztést, de 10 perc múlva újabb ébresztő szólal meg. Az ébresztési funkció leállításához nyomja meg a gombot, azonban az ébresztő a következő napon ugyanabban az időpontban újra megszólal. Az ébresztési funkció végleges kikapcsolásához a fentebb leírtak ("Alarm") szerint az "Aus" beállítást kell választani.

A gyári beállítás: AUS

22.2 A hangerők beállítása (Audio Einst.)

A hordozható készülék hangerejének, vagy a hangszóró

kihangosításkori hangerejének a beállítása:

- Nyomja meg a "Menü" gombot.
- Válassza ki a gombokkal az "MT Einstell." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot. A kijelzőn megjelenik az "Alarm" szöveg.
- Válassza ki a vagy a gombbal az "Audio Einst." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot.
- Válassza ki a vagy a gombbal a "Lautsp. lau." (hangszóró hangereje) vagy a "Hörer lauts." (hordozható készülék hangereje) opciót.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot. A kijelző az aktuális beállítást mutatja.
- Válassza ki a vagy a gombbal a hangerőt ("Stufe 1" "Stufe 5").
- Nyomja meg a "Speich" gombot.

A gyári beállítás: mindkettőnél: Stufe 3 (3. fokozat)

22.3 A csengőhang beállítása (dallam és hangerő) **(Rufton Einst.)**

Kiválaszhatja mind a telefonhálózathoz bejövő hívások csengőhangját ("Rufton Ext."), mind pedig a kapu-beszélőkészletről vagy egy másik, de ugyanazon az alapállomáson regisztrált hordozható készülékről érkező hívások csengőhangját ("Rufton Int."), és beállíthatja a csengetés hangerejét.

- Nyomja meg a "Menü" gombot.
- Válassza ki a és a gombokkal az "MT Einstell." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot. A kijelzőn megjelenik az "Alarm" szöveg.
- Válassza ki a vagy a gombbal a "Rufton Einst." (csengőhang beállítása) menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot.
- Válassza ki a vagy a gombbal a "Rufton Int." vagy a "Rufton Ext." opciót.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot.
- Válassza ki az vagy a gombbal a "Melodie" (dallam) vagy a "Lautstärke" (hangerő) opciót.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot. A kurzor az aktuális beállítást mutatja.
- Válasszon ki az vagy a gombbal egy csengőhangot a "Melodie 1" - "Melodie 10" (1. - 10. dallam) közül, vagy állítsa be a hangerőt a "Stufe 1" - "Stufe 5" ill. teljesen kikapcsolva (a beállítás "Aus") opciók közül. A csengőhang vagy a hangerő beállításakor a telefon lejátszza a kiválasztott dallamot, vagy csenget a kiválasztott hangerővel.
- Megerősítésül nyomja meg a "Speich" gombot.

Gyári beállítás

Dallam: külső csengőhang (Rufton Ext.): 1. dallam

belső csengőhang (Rufton Int.): 8. dallam

Hangerő: mindkettőnél: 3. fokozat

22.4 A nyomógombhangok beállítása, ill. kikapcsolása (Ton Einst.)

Nyomógombhang

Hordozható készüléke a nyomógombok minden egyes megnyomását egy hanggal nyugtázza. Ezeket a nyomógombhangokat ki is lehet kapcsolni.

Hatótávolság:

A hordozható készülék egy figyelmeztető hangjelet ad le, ha kívül került az alapállomás hatótávolságán. Ezt a figyelmeztető hangjelet ki is lehet kapcsolni.

- Nyomja meg a "Menü" gombot.
- Válassza ki a és a gombokkal az "MT Einstell." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot. A kijelzőn megjelenik az "Alarm" szöveg.
- Válassza ki a vagy a gombbal a "Ton Einst." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot.
- Válassza ki a vagy a gombbal a "Tastenton" (nyomógombhang) vagy a "Reichweite" (hatótávolság) opciót.

- Nyomja meg a "Wählen" gombot. A kurzor az aktuális beállítást mutatja.
- Válassza ki a vagy a gombokkal az "Aus" (ki) vagy az "An" (be) opciót a funkció kikapcsolása vagy bekapcsolása céljából.
- Nyomja meg a "Speich" gombot.

Megjegyzések:

- Normális használatban ajánlatos bekapcsolni nyomógombhangokat. Ez megkönnyíti a telefon kezelését.
- Némelyik esetben megszólal egy figyelmeztető hangjelzés, ha rossz gombot nyom meg. Ezt a figyelmeztető hangot nem lehet kikapcsolni.

Gyári beállítás : nyomógombhang: An (be) hatótávolság: An (be)

22.5 A kijelzés nyelvének a kiválasztása (Sprache)

A hordozható készülék több gyárilag meghatározott nyelvet támogat: német, olasz, holland, orosz, lengyel, angol, francia, spanyol. A kijelző szövegeinek a nyelvét a következő módon válthatja:

- Nyomja meg a "Menü" gombot.
- Válassza ki a és a gombokkal az "MT Einstell." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot. A kijelzőn megjelenik az "Alarm" szöveg.
- Válassza ki a vagy a gombbal a "Sprache" menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot. A kurzor az aktuális beállítást mutatja.
- Válasszon a vagy a gombbal a nyelvek közül. Mindegyik nyelv a fordításában jelenik meg.
- Nyomja meg a "Speich" gombot. Nyugtázásul egy hangjel szólal meg. A gyári beállítás: DEUTSCH (német)

22.6 A hordozható készülék/kapu-beszélőkészlet neve (MT Name)

A készülék egységeinek a gyárilag megadott neve MT 1 (hordozható készülék) és MT 2 (kapu-beszélőkészlet). A hordozható készülékek, ill. kapu-beszélőkészletek gyári neve bejelentés után "MT N". Az N = 1 - 5 szám mutatja a készüléknek az alapállomáson történt regisztrációjának a sorrendjét. A név a készülék nyugalmi állapotában látható a kijelzőn.

Pótlólagos név is adható a hordozható készüléknek, úgyhogy pl. több hordozható készülék esetén könnyebb megtalálni a keresettet:











- Nyomja meg a "Menü" gombot.
- Válassza ki a és a gombokkal az "MT Einstell." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen" gombot. A kijelzőn megjelenik az "Alarm" szöveg.
- Válassza ki a vagy a gombokkal az "MTName" menüpontot.
- Adja be a hordozható készülék nevét (max. 12 karakter) az alfanumerikus nyomógombokkal (szükség esetén a "Löschen" gombbal törölheti az utolsó karaktereket).
- Nyomja meg a "Speich" gombot. Nyugtázásul egy hangjel szólal meg.

Megjegyzés

Ha belsőleg egy másik hordozható készüléket hív, annak a kijelzőjén az "MTN Ruft" szöveg jelenik meg, és nem az Ön által beadott név.











22.7 Automatikus hívásfogadás (Auto Annahme)

Ezzel a funkcióval egy beérkező híváskor egyszerűen csak fel kell emelnie a hordozható készüléket az alapállomásra a hívás fogadására anélkül, hogy meg kellene nyomnia bármelyik gombot.











- Nyomja meg a "Menü"  gombot.
- Válassza ki a  és a  gombokkal az "MT Einstell." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot. A kijelzőn megjelenik az "Alarm" szöveg.
- Válassza ki a  vagy a  gombbal az "AutoAnnahme" menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot. A kurzor az aktuális beállítást mutatja.
- Válassza ki a  vagy a  gombokkal az "Aus" (ki) vagy az "An" (be) opciót a funkció kikapcsolása vagy bekapcsolása céljából.
- Nyomja meg a "Speich"  gombot. Nyugtázásul egy hangjel szólal meg.

A gyári beállítás: An (be)




22.8 A kijelző kontrasztjának a beállítása (Kontrast)

- Nyomja meg a "Menü"  gombot.
 - Válassza ki a  és a  gombokkal az "MT Einstell." menüpontot.
 - Nyomja meg a "Wählen"  gombot. A kijelzőn megjelenik az "Alarm" szöveg.
 - Válassza ki a  vagy a  gombbal a "Kontrast" menüpontot.
 - Nyomja meg a "Wählen"  gombot. Az aktuális beállítást megjelenik a kijelzőn.
 - Válassza ki a  vagy a  gombbal a kivánt beállítást "00" (csekély kontraszt) és "16" (erős kontraszt) között.
 - Nyomja meg a "Speich"  gombot. Nyugtázásul egy hangjel szólal meg.
- A gyári beállítás: 16




22.9 A dátum és a pontos idő beállítása (dátum & Zeit)

- Nyomja meg a "Menü"  gombot.
- Válassza ki a  és a  gombokkal az "MT Einstell." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot. A kijelzőn megjelenik az "Alarm" szöveg.
- Válassza ki a  vagy a  gombbal a "Datum&Zeit" menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot.
- Válasszon a  vagy a  gombbal a "Datumsformat" (dátum formátuma), a "Zeitformat" (pontos idő formátuma), a "Datum einst." (dátum beállítása) és a "Zeit einst." (pontos idő beállítása) opció között.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot. A kurzor az aktuális beállítást mutatja.

A dátum kijelzésének a formátuma (Datumsformat)

- Válasszon a  vagy a  gombbal a TT-MM (nap-hónap) vagy az MM-TT (hónap-nap) formátum közül.
- Nyomja meg a "Speich"  gombot.


A pontos idő kijelzésének a formátuma (Zeitformat)

- Válasszon a  vagy a  gombbal a "12 Std." (12-órás időjelzés) vagy a "24 Std." (24-órás időjelzés) formátum közül.
- Nyomja meg a "Speich"  gombot.

A dátum beállítása (Datum einst.)

- Adja be a dátumot a 0 - 9 számjegygombokkal.
- Nyomja meg a "Speich" gombot.











A pontos idő beállítása (Zeiteinst.)

- Adja be a pontos időt a 0 - 9 számjegygombokkal.
- Nyomja meg a "Speich"  gombot.

A gyári beállítás: a dátum formátuma: TT-MM/a pontos idő formátuma: 24-órás

22.10 Egy alapállomás kiválasztása (Basis Wahl)








Ezzel a funkcióval kiválaszthat egy a hordozható készülékre bejelentett alapállomást (maximum 4 alapállomás jelenthető be egy hordozható készülékre).

- Nyomja meg a "Menü"  gombot.
- Válassza ki a  és a  gombokkal az "MT Einstell." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot. A kijelzőn megjelenik az "Alarm" szöveg.
- Válassza ki a  vagy a  gombbal a "Basis Wahl" menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot.
- Válassza ki a  vagy a  gombbal a kivánt alapállomást.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot. (Ha nem létező alapállomás választ, felhangzik egy figyelmeztető hangjelzés). Rövid idő múlva felhangzik egy nyugtázó hangsor.

Megjegyzés









A hordozható készülék csak azzal az alapállomással működik együtt, amelyre legutoljára be lett jelentve, ill. csak azzal az alapállomással, amely ki lett választva.

22.11 A hordozható készülék visszaállítása a gyári beállításra (Zurücksetzen)

- Nyomja meg a "Menü"  gombot.
- Válassza ki a  és a  gombokkal az "MT Einstell." menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot. A kijelzőn az "Alarm" szöveg.
- Válassza ki a  vagy a  gombbal a "Zurücksetzen" menüpontot.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot. A kijelzőn a "PIN ?" felkérés jelenik meg.
- Adja be az aktuális PIN-kódot.
- Nyomja meg a "Rücks." gombot. Ha a hordozható készülék a beadott PIN-kódot érvényesnek ismeri fel, az összes beállítása visszaáll a gyári beállításokra. Egyébként pedig felhangzik egy figyelmeztető hangjelzés, és a beállítások változatlanok maradnak. Visszaállítás után a hordozható készülék visszatér a nyugalmi állapotba.

23. A hordozható készülék bejelentése egy alapállomásra (ANMELDEN)

Az együttszállított hordozható készülék már be van jelentve az MT1 számmal. Összesen legfeljebb 5 hordozható készüléket/kapu-beszélőkészletet lehet bejelenteni egy alapállomásra (lásd 28. fejezet: "Külön rendelhető tartozékok"). Egy hordozható készülék maximum 4 alapállomásra jelenthető be.

- Tartsa az alapállomás alján lévő Pager-gombot 5 másodpercig vagy annál hosszabb ideig megnyomva.
- Nyomja meg a "Menü"  gombot.
- Nyomogassa a  vagy a  gombot az "Anmelden" menüpont kiválasztása céljából.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot.
- Válasszon a  vagy a  gombbal a "Basis 1" - "Basis 4" (1. - 4. alapállomás) közül, azaz rendelje hozzá az alapállomáshoz az egyiket a négy lehetséges memóriahely közül.
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot.
- Mihelyt a hordozható készülék megtalálta az alapállomást, és sikeresen bejelentkezett hozzá, egy felszólítás érkezik a PIN-kód beadására (a gyárilag beállított PIN-kód 0000).
- Nyomja meg a "Wählen"  gombot. A PIN-kód érvényességi vizsgálata után felhangzik egy regisztrációs hang, és az alapállomás kiad egy számot a hordozható készülék számára. Ha a beadott PIN-kód hibás, egy figyelmeztető hangjelzés hangzik fel, és a hordozható készülék visszatér az előző állapotába. Ha a hordozható készülék nem találja meg az alapállomást, úgy viselkedik, mintha kívül lenne a hatótávolságon.


Megjegyzések:

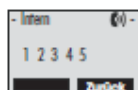
- A kijelentkezett készüléket a fentebb leírtak szerint újra be lehet jelenteni egy másik alapállomásra.
- Egy bejelentett hordozható készüléket egy másik alapállomásra is be lehet jelenteni ugyanúgy, mint az első alapállomás esetében.
- A hordozható készülék csak azzal az alapállomással működik együtt, amelyre legutóbb be lett jelentve, ill. csak azzal az alapállomással, amely ki lett választva. (lásd 22.10 fejezet).

24. Hívások több hordozható készülékkel

Ha több hordozható készülék van bejelentve ugyanarra az alapállomásra, belső hívásokat lehet eszközölni közöttük, külső hívásokat lehet átirányítani a hordozható készülékek között, és konferenciakapcsolást lehet létrehozni velük.



24.1 Belső hívás

- Nyomja meg a  gombot, a kijelzőn a következő kép jelenik meg:





- Adja be annak a hordozható készüléknek a számát, amelyet hívni akar (pl. "3" a 3. hordozható készülék

hívására). Érvényes beadás esetén csenget a felhívott hordozható készülék, és a kijelzőjén a következő üzenet jelenik meg pl. "MT1 Ruf" (hívás az MT1-ről).

- A  gombbal fogadhatja beszélgetőtársa a belső hívást.
- A beszélgetés befejezéséhez nyomja meg a  gombot.

Megjegyzések:




Ha a kapu-beszélőkészlettel folytatott, vagy egy belső beszélgetés közben egy külső hívás érkezik be, két rövid kopogóhang hallatszik.

- A belső hívás befejezéséhez nyomja meg az  gombot. Rövid idő múlva telefonja a beérkező hívás miatt csenget.
- Vegye fel most a külső hívást a  gombbal.

A kapu-beszélőkészletet nem lehet egy hordozható készülékről felhívni.





24.2 Hívások átirányítása a hordozható készülékek között

Külső hívásokat az ugyanazon az alapállomáson bejelentett hordozható készülékekre át lehet irányítani.

- Nyomja meg egy külső hívás közben a  gombot.
- Adja be annak a hordozható egységnek a számát, amelyre továbbítani szeretné a hívást.
- Ha a felhívott partner szeretne beszélni Önnel, meg kell nyomnia az  gombot ebből a célból. Ezután Ön tájékoztatni tudja őt a beérkező hívásról.
- Ha a felhívott partner szeretné fogadni a külső hívást, akkor Ön nyomja meg a  gombot, vagy rakja vissza hordozható készülékét az alapállomásra az átirányítás befejezéséül.

24.3 Egy konferenciakapcsolás létrehozatala



Ha Ön egyszerre akar lefolytatni egy külső és egy belső beszélgetést, létrehozhat egy konferenciakapcsolást a következő módon:

1. Egy külső hívás közben nyomja meg a  gombot, és adja be a kívánt hordozható készülék számát.
2. A **felhívott** beszélgetőpartner megnyomja az  gombot a hívás fogadására.
3. A **hívófél** a  gomb megnyomása által elindíthatja a konferenciát.
4. A két hordozható készüléken beszélő partnerek bármikor elhagyhatják a konferenciát. 

Megjegyzés: Ha az egyik hordozható készülék elhagyja a konferenciát, a megmaradó hordozható készülékek folytatják azt.

25. Hívőfélfelimerés hívásátírányításkor (bekopogtatáskor)

Ha igénybe veszi a telefonszolgáltató hívásátírányítási szolgáltatását, a hordozható készülék beszélgetés közben kijelzi a második hívőfél nevét és hívószámát.

- Nyomja meg a "R"  — gombot a második hívás fogadásához.
- Ha megnyomja a "R"  gombot, folytathatja a beszélgetést az első hívőféllel.

Megjegyzés: Ha egy külső hívást átirányított egy másik hordozható készülékre, a hívásátírányítási funkciót nem lehet a második hordozható készüléknél alkalmazni.

26. Elem- és akkumulátorcsere

26.1 Kapu-beszélőkészlet

Ha a csengőgomb megnyomásakor a csengőhang csak néhányszor szólal meg a kapu-beszélőkészleten, és/vagy nem lehetséges a kommunikáció, ki kell cserélni a kapu-beszélőkészlet elemeit:

- Vegye ki a torx-csavart [23] a furatból [12] az együttszállított torx-kulccsal [24].
- Húzza le felfelé a kapu-beszélőkészletet [1] a tartóról [15].
- Nyissa ki a kapu-beszélőkészlet elemtartóját [13] a fedelét [11] lefelé tolva.
- Vegye ki és távolítsa el a régi elemeket.
- Rakjon be helyes polaritással két LR14 (C) típusú, 1,5 V-os alkáli elemet az elemtartóba. A kapu-beszélőkészlet egyszer csipog.
- Zárja le az elemtartót a fedelét visszarakva a helyére.
- Tolja újra fel a kapu-beszélőkészletet a tartóra.
- Csavarja újra be a torx-csavart a kapu-beszélőkészletbe.

26.2 Hordozható egység

Ha túl hamar merülnek ki a hordozható készülék akkumulátorai, cserélje ki őket:

- Nyissa ki a hordozható készülék [39] teleptartóját [53] a fedelét [55] lefelé tolva.
- Vegye ki és távolítsa el a régi akkumulátorokat.
- Rakjon be helyes polaritással két AAA-méretű, 1,2 V; 600 mAh Ni-MH akkumulátort teleptartóba.
- Zárja le a teleptartót a fedelét visszarakva a helyére.

27. Karbantartás és tisztítás

o A készülékek nem igényelnek karbantartást: ezért sose nyissa fel őket. o Rendszeresen ellenőrizze a műszaki biztonságukat és működésüket. o Tisztítás előtt húzza ki a hálózati tápegységet a dugaszaljából. o A készülék külsejét csak egy puha, enyhén nedves ruhával vagy ecsettel tisztítsa.

28. Külön rendelhető tartozékok

o TF04T kapu-beszélőkészlet, cikkszám: 34233 o TF04M hordozható készülék töltőállomással együtt, cikksz.: 34235 o RE 05 jelfogóegység, cikksz. 34 232

29. Eltávolítás

A csomagolóanyagokat és az elhasznált telepeket vagy készülékeket nem szabad a háztartási hulladék közé dobni, vigye újrahasznosításra. A helyi hatóságoktól tudhatja meg a lakhelyéhez legközelebbi hulladékudvart vagy gyűjtőhelyet.

30. Megfelelőségi nyilatkozat



Az INDEXA GmbH, Paul-Böhringer-Str. 3, D - 74229 Oedheim, ehelyütt nyilatkozik, hogy a TF 04 készlet megfelel az 1999/5/EC Irányelv alapvető követelményeinek és más lényeges előírásainak. A termékre vonatkozó megfelelési nyilatkozat megtalálható az alábbi weblapon: www.indexa.de.

Ez a készülék a Németországban, Ausztriában, Svájcban és Luxemburgban használatos analóg telefoncsatlakozásra alkalmas.

31. Garancia

Magán végfelhasználóként erre termékre a vásárlás dátumától számított 2 év garanciális időtartam jár Önnek. Őrizze meg a vásárlást igazoló tanúsítványt.

A garancia csak az anyag- és gyártási hibákra érvényes. Nem érvényes az akkumulátorokra, elemekre, kopóalkatrészekre vagy a törékeny részek sérüléseire. Az akkumulátorok "elkopnak", ezért nem garantálható számukra 6 hónapnál hosszabb élettartam. A készlet magánhasználatra való, iparszerű alkalmazásra nem.

Helytelen és/vagy szakszerűtlen kezelés, erőszakos bánásmód, továbbá a meghatalmazott szakszolgálat által nem engedélyezett beavatkozás esetén megszűnik a garancia. A jelen garancia nem korlátozza törvényes jogait.

A garanciális teljesítések nem hosszabbítják meg a garancia időtartamát, és nem jelentenek új garanciális időt. A beépített alkatrészek garanciája ugyanakkor jár le, mint az egész termék garanciája.

A terméket díjmentesítve küldje be. A nem díjmentesített küldeményeket nem vesszük át. Javítást csak akkor végezhetünk, ha megkapjuk a hiba részletes leírását. Csak jól becsomagolt és teljes rendszert küldjön be.

Indexa GmbH, Paul-Böhringer-Str. 3, 74229 Oedheim, Deutschland
www.indexa.de 2011/03/30

32. Hibaelhárítás

Hiba	Ok	Elhárítás
A hordozható készülék nem reagál, ill. nincs kijelzés	A hordozható készülék nincs bekapcsolva	Kapcsolja be a készüléket
	Helytelenül van berakva a hordozható készülék akkumulátora	Rakja be helyes polaritással az akkumulátorokat
	Az akkumulátorok ki vannak merülve, mivel esetleg helytelen az alapállomás tápáramellátása	Csatlakoztassa helyesen az alapállomás hálózati tápegységét, és töltsse fel teljesen az akkumulátorokat
	Kimerültek a hordozható készülék akkumulátorai	Rakjon be helyes polaritással új és alkalmas akkumulátorokat
	Rossz az érintkezés a hordozható készülék és az alapállomás töltőérintkezői között	Tisztítsa meg a töltőérintkezőket
A hordozható készülék csak egy csipogó hanggal reagál a gombnyomásra	A nyomógombzár be van kapcsolva.	Kapcsolja ki a nyomógombzárát
A hordozható készülék kijelzőjén a "Suchen..." (keresés) kiírás látható	Az alapállomás nem kap táplálást	Csatlakoztassa helyesen az alapállomás hálózati tápegységét
	Túl nagy a távolság a kapu-beszélőkészlet és az alapállomás között, vagy az épület anyagai leárnycikolják a rádióátvitelt	Változtassa meg a kapu-beszélőkészlet és/vagy az alapállomás helyét
	A rádióátvitel zavartatása	Kapcsolja ki a többi rádiófrekvenciás adót és a zavaró készülékeket
	A hordozható készülék nincs bejelentve az alapállomáson	Változtassa meg a készülékek helyét Jelentse be a hordozható készüléket az alapállomáson
Nem hallható a csengőhang a kapu-beszélőkészleten, amikor megnyomja a csengőgombot	A kapu-beszélőkészlet nem kap táplálást	Rakjon be helyes polaritással kifogástalan elemeket, vagy kösse össze helyesen a kapu-beszélőkészletet egy 12V= feszültségű tápáramforrással
A hordozható készülék nem reagál a csengetésre, bár él az összeköttetése az alapállomással, és hallható a csengőhang a kapu-beszélőkészleten	Túl nagy a távolság a kapu-beszélőkészlet és az alapállomás között, vagy az épület anyagai leárnycikolják a rádióátvitelt	Változtassa meg a kapu-beszélőkészlet és/vagy az alapállomás helyét
	A kapu-beszélőkészlet nincs bejelentve az alapállomáson	Jelentse be a kapu-beszélőkészletet az alapállomáson
A csengőgomb megnyomásakor a csengőhang csak néhányszor szólal meg a kapu-beszélőkészleten, és/vagy nem lehetséges a kommunikáció	A kapu-beszélőkészlet elemei kimerültek	Rakjon be helyes polaritással új és alkalmas elemeket
Az elektromos kapunyitó nem aktiválható	Túl röviden nyomta meg a kettőskereszt-gombot [45]	Tartsa legalább 3 másodpercig megnyomva a kettőskereszt-gombot [45]
	Nem helyes a kapunyitó csatlakoztatása, vagy túl gyenge a tápáramellátás	Csatlakoztassa helyesen a kapunyitót (lásd 8.2 fejezet)
Túl rövid a hordozható készülék akkumulátorainak az üzemeltetése	Ha állandóan kicsi az akkumulátorok üzemeltetése, az arra mutat, hogy ki kell cserélni az akkumulátorokat	Rakjon be helyes polaritással új és alkalmas akkumulátorokat
	Nincs berakva alkalmas akkumulátor	Rakjon be helyes polaritással új és alkalmas akkumulátorokat
Nincs tárcsázási hang	Az alapállomás nincs helyesen csatlakoztatva a telefonhálózathoz	Csatlakoztassa helyesen a telefonkábelét és adott esetben a TAE-adaptert
	Az alapállomás nem kap táplálást	Csatlakoztassa helyesen az alapállomást a hálózatra
A hordozható készülék nem csenget	A csengőhang ki van van kapcsolva	Kapcsolja újra be a csengőhangot
Nem jelenik meg a hívófél telefonszáma.	Nem rendelte meg a hálózati szolgáltatótól a hívószám-felismerést	Rendelje meg a hálózati szolgáltatótól a hívószám-felismerést
	A hívó elnyomja az adatait	-
	A hívószám csak egy kicsit később jelenik meg	Hagyja többször csengetni a hordozható készüléket
Zajokat hall a telefonbeszélgetés közben, ill. a hívó megjelenése nem működik normálisan	Zavarok a DSL-összeköttetésben	Forduljon a DSL-szolgáltatójához, és iktasson be egy zajsűrűt az telefonkábelbe az alapállomás és a telefonhüvely közé

